

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Kreppbänder sind nicht für den direkten Kontakt mit Lebensmitteln geeignet. Vermeiden Sie es, sie in direktem Kontakt mit Lebensmitteln zu verwenden, insbesondere wenn sie mit Farben oder Klebstoffen behandelt wurden.	Masking tapes are not suitable for direct contact with food. Avoid using them in direct contact with food, especially if they have been treated with paints or adhesives.	Les rubans de masquage ne conviennent pas au contact direct avec les aliments. Évitez de les utiliser en contact direct avec des aliments, surtout s'ils ont été traités avec des peintures ou des adhésifs.	I nastri per mascheratura non sono adatti al contatto diretto con gli alimenti. Evitare di utilizzarli a diretto contatto con gli alimenti, soprattutto se sono stati trattati con vernici o adesivi.	Afplaktapes zijn niet geschikt voor direct contact met voedsel. Vermijd gebruik in direct contact met voedsel, vooral als ze zijn behandeld met verf of lijm.	Las cintas adhesivas no son aptas para el contacto directo con alimentos. Evite utilizarlos en contacto directo con alimentos, especialmente si han sido tratados con pinturas o adhesivos.	Maskovací pásky nejsou vhodné pro přímý styk s potravinami. Vyhne se jejich použití v přímém kontaktu s potravinami, zvláště pokud byly ošetřeny barvami nebo lepidly.	Zaštitne trake nisu prikladne za izravan kontakt s hranom. Izbjegavajte ih koristiti u izravnom kontaktu s hranom, osobito ako su tretirani bojama ili lejepilima.	Zaštitne trake nisu prikladne za izravan kontakt s hranom. Izbjegavajte ih koristiti u izravnom kontaktu s hranom, osobito ako su tretirani bojama ili lejepilima.	A maszkolószalag nem alkalmas élelmiszerrel való közvetlen érintkezésre. Kerülje az élelmiszerekkel való közvetlen érintkezést, különösen, ha festékkel vagy ragasztóval kezelték őket.
Entfernen Sie Kreppbänder vorsichtig von Oberflächen, um Beschädigungen oder Rückstände zu vermeiden. Verwenden Sie gegebenenfalls einen geeigneten Klebstoffentferner oder warmes Wasser, um Rückstände zu lösen.	Remove masking tape from surfaces carefully to avoid damage or residue. If necessary, use a suitable adhesive remover or warm water to loosen residue.	Retirez soigneusement le ruban de masquage des surfaces pour éviter tout dommage ou résidu. Si nécessaire, utilisez un dissolvant d'adhésif approprié ou de l'eau tiède pour détacher tout résidu.	Rimuovere con attenzione il nastro adesivo dalle superfici per evitare danni o residui. Se necessario, utilizzare un solvente adesivo adatto o acqua calda per sciogliere eventuali residui.	Verwijder de afplakteape voorzichtig van oppervlakken om schade of resten te voorkomen. Gebruik indien nodig een geschikte lijmverwijderaar of warm water om eventuele resten los te maken.	Retire con cuidado la cinta adhesiva de las superficies para evitar daños o residuos. Si es necesario, utilice un removedor de adhesivo adecuado o agua tibia para aflojar cualquier residuo.	Opatrně odstraňte maskovací pásku z povrchů, aby nedošlo k poškození nebo zbytkům. V případě potřeby použijte vhodný odstraňovač lepidla nebo teplou vodu, abyste uvolnili veškeré zbytky.	Pažljivo uklonite maskirnu traku s površinu kako biste izbjegli oštećenja ili ostatke. Ako je potrebno, upotrijebite prikladno sredstvo za uklanjanje ljepila ili toplu vodu da otpustite sve ostatke.	Pažljivo uklonite maskirnu traku s površinu kako biste izbjegli oštećenja ili ostatke. Ako je potrebno, upotrijebite prikladno sredstvo za uklanjanje ljepila ili toplu vodu da otpustite sve ostatke.	Óvatosan távolítsa el a maszkolószalagot a felületekről, hogy elkerülje a sérülést vagy a maradványokat. Ha szükséges, használjon megfelelő ragasztóeltávolítót vagy meleg vizet a maradványok fellazításához.
Einige Washi-Tapes können Kleber enthalten, der empfindliche Oberflächen beschädigen kann. Vor der Anwendung auf empfindlichen Oberflächen sollte dies getestet werden.	Some washi tapes may contain adhesives that may damage delicate surfaces. Test before using on delicate surfaces.	Certains rubans washi peuvent contenir de la colle qui peut endommager les surfaces délicates. Cela doit être testé avant utilisation sur des surfaces sensibles.	Alcuni nastri washi possono contenere colla che può danneggiare le superfici delicate. Questo dovrebbe essere testato prima dell'uso su superfici sensibili.	Sommige washi-tapes kunnen lijm bevatten die kwetsbare oppervlakken kan beschadigen. Dit moet vóór gebruik op gevoelige oppervlakken worden getest.	Algunas cintas washi pueden contener pegamento que puede dañar superficies delicadas. Esto debe probarse antes de usarlo en superficies sensibles.	Některé washi pásky mohou obsahovat lepidlo, které může poškodit jemné povrchy. To by mělo být před použitím na citlivých površích otestováno.	Neke washi trake mogu sadržavati ljepilo koje može oštetiti osjetljive površine. Ovo treba testirati prije uporabe na osjetljivim površinama.	Neke washi trake mogu sadržavati ljepilo koje može oštetiti osjetljive površine. Ovo treba testirati prije uporabe na osjetljivim površinama.	Egyes washi szalagok ragasztót tartalmazhatnak, amely károsíthatja a kényes felületeket. Ezt az érzékeny felületeken történő használat előtt tesztelni kell.
Verbrauchtes Washi-Tape sollte ordnungsgemäß entsorgt werden, vorzugsweise im Recycling oder entsprechend den örtlichen Entsorgungsvorschriften.	Used washi tape should be disposed of properly, preferably through recycling or according to local disposal regulations.	Le ruban washi usagé doit être éliminé correctement, de préférence dans le cadre du recyclage ou conformément aux réglementations locales en matière d'élimination.	Il nastro washi usato deve essere smaltito correttamente, preferibilmente nel riciclaggio o in conformità con le normative locali sullo smaltimento.	Gebruikte washi-tape moet op de juiste manier worden weggegooid, bij voorkeur via recycling of in overeenstemming met de plaatselijke voorschriften voor afvalverwerking.	La cinta washi usada debe desecharse adecuadamente, preferiblemente mediante reciclaje o de acuerdo con las normas de eliminación locales.	Použitá washi páiska by měla být řádně zlikvidována, nejlépe recyklací nebo v souladu s místními předpisy o likvidaci.	Iskorištenu washi traku treba pravilno zbrinuti, po možnosti u recikliranju ili u skladu s lokalnim propisima o odlaganju.	Iskorištenu washi traku treba pravilno zbrinuti, po možnosti u recikliranju ili u skladu s lokalnim propisima o odlaganju.	A használt mosószálagot megfelelően kell ártalmatlanítani, lehetőleg újrahasznosítással vagy a helyi hulladékkezelési előírásoknak megfelelően.